SII 8.245: original edition by K.V. Subrahmanya Aiyer

Dorotea Operato

Alternative title: No. 245. (A.R. No. 640 of 1902). ON THE INNER GOPURA OF THE SAME TEMPLE, LEFT-OF ENTRANCE

Author of digital edition: Dorotea Operato

Identifier: DHARMA_INSSIIv08p0i0245

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII08/DHARMA_INSSIIv08p0i0245.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Edition

〈1〉 **svasti śrī** 〈||〉 koṟcaṭaipaṉmar **tribhu**vanacca〈k〉karavattikaḷ〈2〉 **śrī**cuntarapāṇṭiyatevarkku yāṇṭu pattāvatu〈3〉 mārkaḻimātattu nāḷ Uyyakkoṇṭārvaḷanā〈ṭ〉ṭu tiru〈4〉mikaiccūr Uṭaiyār tirumikaiccūruṭaiyanāyaṉār tiru〈5〉kkāmakkoṭṭamuṭaiya civakāmacuntari nācciyār〈6〉kku Uṭaiyār kāliṅkarāya{r}rum kaṭaikkūṭṭupiḷ〈7〉ḷai Ātittatevarum **sab-hai**yārum nāṭṭārum cāttuppaṭi parivaṭ〈8〉ṭam paṭi viñcaṉattukkum mutalaṭaṅka Iṟaiyiliāka viṭṭa〈9〉 tirunāmattukkāṇi viraiyāviṭaṅkanallūrilum poṉmenta〈10〉perumāḷnallūrilum 10~Āvatu kāttikaimātavarai nāṭṭil〈11〉 vakuppil kūṭṭikkiṭanta Āyamutalum mārkaḻimātamu〈ta〉l Eṟṟi〈12〉kkoḷḷum ceṭṭikaḷ palapaṭṭaṭaiyum taṟi-iṟai taṭ〈13〉ṭārpāṭṭam ceṉaikkaṭai veṭṭaikkāṟarkkaṭaiyu〈14〉m kuḷavaṭai Oḻukkunīr (mi)ṉpāṭṭam cekkāyam vaṇṇārkaṟkā〈15〉cu palaka(ṇi)mālaikaḷum Uppuvaḻiccārikai Uḷḷiṭṭa Aṉai〈16〉ttu Āyavaṟka〈ṅka〉ḷum kuṭieṟṟikkoṇṭu Inta Āyavaṟka〈ṅka〉ḷāluḷ〈17〉ḷa

mutalkaḷum Inta nācciyā<r>kku cāttuppaṭi tiruppariva ṭṭam pa〈18〉ṭiviñcaṉattukkum viṭṭatu Ippaṭikku cempilum kallilum ve〈19〉ṭṭikkoḷka Ippaṭikku cantirā{Ā}tittavaraiyum Iṟaiyili Āka〈20〉 koḷka <|> Ippaṭikku Ivai kulacekarakāliṅkarāyar Eḻuttu <|> Ippaṭikku〈21〉 Ivai Ātittatevar Eḻuttu Ivai mātevapaṭṭar Eḻuttu <|> Ippaṭikku〈22〉 Ivai putucceriuṭaiyār Eḻuttu <|> Ippaṭikku Ivai coḻiyataraiyar〈23〉 Eḻuttu <|> Ippaṭikku Ivai tiruviṭaimarutuṭaiyāṉpaṭṭar Eḻuttu <|> Ippaṭi〈24〉kku Ivai māmpākkiḻār Eḻuttu <|> Ippaṭikku Ivai tuṟaiyūruṭaiyār Eḻuttu <|>〈25〉 Ippaṭikku Ivai Utaiyativākarapaṭṭar Eḻuttu <||>

Bibliography

Digital edition of SII 8.245 by Subrahmanya Aiyer 1937 converted to DHARMA conventions by Dorotea Operato.

Primary

[SII] Subrahmanya Aiyer, K.V. 1937. *South-Indian inscriptions (texts). Volume VIII: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Malayalam, Telugu and Kannada countries*. South Indian Inscriptions 7. Delhi: Archaeological survey of India (Manager of Publications). Page 136, item 245.